



ДОГОВОР О СОТРУДНИЧЕСТВЕ
между
КЫЗЫЛОРДИНСКИМ УНИВЕРСИТЕТОМ
«БОЛАШАК»
И
ЕГИПЕТСКИМ УНИВЕРСИТЕТОМ ИСЛАМСКОЙ
КУЛЬТУРЫ «НУР-МУБАРАК»



г. Кызылорда

"19" сентября 2023

г. Алматы

"19" сентября 2023

Товарищество с ограниченной ответственностью «Кызылординский университет «Болашак», в лице ректора Досманбетова Динар Бакбергеновича, действующего на основании Устава, с одной стороны, и Египетский университет исламской культуры «Нур-Мубарак» (далее – ЕУИК «Нур-Мубарак»), в лице проректора Курманбаев Кайрат, действующего на основании доверенности номера 162 от 16 марта 2022 года, с другой стороны, именуемые в дальнейшем «Стороны», заключили настоящий Договор о нижеследующем:

1. Предмет Договора

1.1. Предметом Договора является сотрудничество в сфере образования и науки, содействие эффективному функционированию систем высшего и послевузовского профессионального образования, подготовка высококвалифицированных специалистов с высшим образованием и научных кадров высшей квалификации, непрерывное повышение квалификации работников, интеграция профессионального образования и науки.

2. Основные направления сотрудничества

2.1 Основными направлениями сотрудничества Сторон являются:

- 2.1.1 разработка и обмен учебной литературой, учебно-методическими пособиями, подготовка совместных научных монографий, научно-методических изданий, научно-популярных публикаций, статей и т.д.;
- 2.1.2 рецензирование научных работ и методических материалов;
- 2.1.3 содействие в распространении информации о методических разработках, учебных программах, публикациях Сторон;
- 2.1.4 академический обмен специалистами в рамках образовательных и научных программ в целях осуществления преподавательской деятельности, чтения лекций, проведения исследовательской работы по направлениям, представляющим взаимный интерес;
- 2.1.5 взаимный обмен студентами, магистрантами, создание необходимых условий для углубления теоретических и практических знаний, для прохождения педагогической и исследовательской практики; научной стажировки.
- 2.1.6 обмен опытом организации и методики проведения занятий, используемых образовательных технологий;
- 2.1.7 реализация при наличии взаимного интереса совместных научных и образовательных программ, проектов;
- 2.1.8 проведение совместных научных исследований, опытно-конструкторских и иных работ по актуальным направлениям деятельности Сторон, в том числе направленных на научное обеспечение решения важнейших проблем в системе образования;
- 2.1.9 привлечение студентов, магистрантов к научно-исследовательской работе по приоритетным направлениям фундаментальных и прикладных научных исследований;
- 2.1.10 разработка и реализация программ повышения квалификации преподавателей и сотрудников;
- 2.1.11 обеспечение условий для функционирования образовательного комплекса непрерывного обучения;
- 2.1.12 реализация совместных проектов, курсов, семинаров по подготовке, переподготовке и повышению квалификации специалистов;

- 2.1.13 организация и проведение совместных научно-практических и научно-методических симпозиумов, конференций и других мероприятий.
- 2.1.14 взаимный обмен студенческими коллективами (спортивные, культурные, художественные и т.д.) в целях развития взаимоотношений и дружбы обучающейся молодежи Сторон;
- 2.1.15 обеспечение свободного и широкого доступа обучающихся и ППС к библиотечно-информационным, образовательным ресурсам вузов-партнеров.

Со стороны ЕУИК Нур-Мубарак : 6B02306- Переводческое дело

Со стороны Кызылординский университет «Болашак: 6B02301 – Переводческое дело

3. Обязательства сторон

3.1 Стороны обязуются:

- 3.1.1. Содействовать реализации совместных проектов и программ в порядке, размере и способами, предусмотренными отдельными договорами, заключенными во исполнение настоящего Договора; своевременно и в полном объеме выполнять юридические и фактические действия, необходимые для реализации совместных проектов.
- 3.1.2. Обмениваться с соблюдением законодательства имеющимися в их распоряжении информационными ресурсами.
- 3.1.3. Систематически обсуждать вопросы, связанные с реализацией направлений сотрудничества.
- 3.1.4. Рассматривать проблемы, возникающие в процессе реализации настоящего Договора, принимать по ним согласованные решения.

4. Заключительные положения

- 4.1 Конкретные формы сотрудничества между Сторонами оговариваются отдельными договорами или соглашениями, учитывающими пожелания Сторон по всем аспектам деятельности.
- 4.2 Настоящий Договор заключен без взаимных финансовых условий Сторон. Финансовые условия оговариваются в договорах, которые дополнительно заключаются между Сторонами.
- 4.3 В рамках реализации настоящего Договора Стороны обеспечивают защиту прав на результаты интеллектуальной деятельности.
- 4.4 Любые изменения и дополнения условий настоящего Договора оформляются дополнительными соглашениями и вступают в силу с момента их подписания обеими Сторонами.
- 4.5 Настоящий Договор, вступает в силу с момента его подписания и действует в течение 5 (пяти) лет, с последующей пролонгацией, если ни одна из сторон не инициирует прекращение действия Договора.
- 4.6 Настоящий Договор составлен в двух экземплярах одинаковой юридической силы и хранится по одному экземпляру у каждой из Сторон.

5. Адреса и реквизиты Сторон

ТОО Кызылординский университет «Болашак»	Египетский университет исламской культуры «Нур-Мубарак»
<p>Республика Казахстан, 120000, Республика Казахстан, г.Кызылорда, Левый берег реки Сырдарья, здание,115 Е-mail: bolashak_5@mail.ru, Тел.факс: +7(7242) 30-01-65; Тел.бухг: +7(7242) 23-43-88; АО Банк Центр Кредит ИИК- KZ 448562203116611613 БИК-КСЖВКЗКХ БИН-991 040 001 75 Кбе-17 КНП 867</p> <p>Ректор  Д.Б. Досманбетов М.П. </p>	<p>Республика Казахстан, г. Алматы, 050040, проспект Аль-Фараби, 73 Телефон: +7(727)302-09-30 БИН 010840006217</p> <p>Банковские реквизиты: АО Kaspi Bank ИИК: KZ53722S000000912725 БИК: CASPKZKA</p> <p>Проректор  К. Курманбаев М.п. </p>



ҚЫЗЫЛОРДА «БОЛАШАҚ» УНИВЕРСИТЕТІ
және
ЕГИПЕТ ИСЛАМ МӘДЕНИЕТІ УНИВЕРСИТЕТІ
НҰР-МҰБАРАК
арасындағы
ЫНТЫМАҚТАСТЫҚ ТУРАЛЫ КЕЛІСІМ-ШАРТ



Қызылорда қ.
Қызылорда қ.

"19" Қыркүйек 2023
"19" Қыркүйек 2023

Қызылорда «Болашақ» университеті, Жарғы негізінде әрекет етуші ректор Досманбетов Динар Бакбергенович атынан, бір жағынан Египет ислам мәдениеті университеті Нұр-Мұбарак, 2022 жылғы 16 Наурыздағы номері 162 Сенімхат негізінде әрекет етуші проректор Курманбеу Кайрат атынан, екінші жағынан, бұдан әрі «Тараптар» деп аталатын, осы келісім-шартты төмендегідей туралы жасады:

1. Шарттың мәні

1.1 Шарттың мәні білім беру мен ғылым саласындағы ынтымақтастық, жоғары және жоғары оқу орнынан кейінгі кәсіптік білім беру жүйесінің тиімді жұмыс істеуіне ықпал жасау, жоғары білімі бар жоғары білікті мамандарды және жоғары білікті ғылыми кадрларды даярлау, қызметкерлердің біліктілігін үздіксіз арттыру, кәсіптік білім мен ғылымды интеграциялау болып табылады

2. Ынтымақтастықтың негізгі бағыттары

2.1 Тараптар ынтымақтастығының негізгі бағыттары болып табылады:

- 2.1.1 оқу әдебиетін, оқу-әдістемелік құралдарын, бірлескен ғылыми монографияларды, ғылыми-әдістемелік басылымдарды, ғылыми-танымал басылымдарды, мақалаларды және т. б. Дайындау және алмасу;
- 2.1.2 ғылыми жұмыстар мен әдістемелік материалдарды рецензиялау;
- 2.1.3 Тараптардың әдістемелік әзірлемелері, оқу бағдарламалары, жарияланымдары туралы ақпаратты таратуға ықпал жасау;
- 2.1.4 оқытушылық қызметті жүзеге асыру, дәрістер оқу, өзара қызығушылық тудыратын бағыттар бойынша зерттеу жұмыстарын жүргізу мақсатында білім беру және ғылыми бағдарламалар шеңберінде мамандармен академиялық алмасу;
- 2.1.5 теориялық және практикалық білімді тереңдету үшін, педагогикалық және зерттеу тәжірибесінен, ғылыми тағылымдамадан өту үшін қажетті жағдайлар жасау, студенттермен, магистранттармен өзара алмасу;
- 2.1.6 білім беру технологияларын, сабақ беруді ұйымдастыру және өткізу әдістемесімен алмасу;
- 2.1.7 өзара қызығушылық болған жағдайда бірлескен ғылыми және білім беру бағдарламаларын, жобаларды іске асыру;
- 2.1.8 Тараптар қызметінің өзекті бағыттары бойынша, оның ішінде білім беру жүйесіндегі маңызды проблемаларды шешуді ғылыми қамтамасыз етуге бағытталған бірлескен ғылыми зерттеулерді, тәжірибелік-конструкторлық және өзге де жұмыстарды жүргізу;
- 2.1.9 іргелі және қолданбалы ғылыми зерттеулердің басым бағыттары бойынша студенттерді, магистранттарды ғылыми-зерттеу жұмыстарына тарту;
- 2.1.10 оқытушылар мен қызметкерлердің біліктілігін арттыру бағдарламаларын әзірлеу және іске асыру;
- 2.1.11 үздіксіз білім беру кешенінің жұмыс істеуі үшін жағдай жасау;
- 2.1.12 мамандарды даярлау, қайта даярлау және біліктілігін арттыру бойынша бірлескен жобаларды, курстарды, семинарларды іске асыру;
- 2.1.13 бірлескен ғылыми-практикалық және ғылыми-әдістемелік симпозиумдар, конференциялар және басқа да іс-шараларды ұйымдастыру және өткізу;

- 2.1.14 Тараптардың білім алушы жастарының өзара қарым-қатынастарын және достығын дамыту мақсатында студенттік топтармен (спорттық, мәдени, көркемөнер және т.б.) өзара алмасу;
- 2.1.15 білім алушылар мен профессор-оқытушылар құрамының серіктес жоғары оқу орындарының кітапханалық-ақпараттық, білім беру ресурстарына еркін және кең қолжетімділігін қамтамасыз ету.

ЕИМУ Нұр-Мұбарак тарабынан : 6B02306- Аударма ісі
Қызылорда «Болашақ» Университеті тарабынан : 6B02301 - Аударма ісі

3. Тараптардың міндеттемелері

3.1. Тараптар міндеттенеді:

- 3.1.1. Осы Шартты орындау мақсатында жасалған жекелеген шарттарда көзделген тәртіппен, ауқымда, және тәсілдермен бірлескен жобалар мен бағдарламаларды іске асыруға ықпал жасауға; бірлескен жобаларды іске асыру үшін қажетті заңды және нақты іс-әрекеттерді уақтылы және толық көлемде орындауға;
- 3.1.2. Заңнаманы сақтай отырып, олардың иелігіндегі ақпараттық ресурстармен алмасуға.
- 3.1.3. Ынтымақтастық бағыттарын іске асырумен байланысты мәселелерді жүйелі түрде талқылау.
- 3.1.4. Осы Шартты іске асыру барысында туындайтын мәселелерді қарастыруға, олар бойынша келісілген шешімдер қабылдауға.

4. Қорытынды ережелер

- 4.1 Тараптар арасындағы ынтымақтастықтың нақты нысандары қызметтің барлық аспектілері бойынша Тараптардың ұсыныстарын ескеретін жекелей шарттармен немесе келісімдермен келісіледі.
- 4.2 Осы Шарт Тараптардың өзара қаржылық шарттарынсыз жасалды. Қаржылық талаптар Тараптар арасында қосымша жасалатын шарттарда айтылады.
- 4.3 Осы Шартты іске асыру шеңберінде Тараптар зияткерлік қызмет нәтижелеріне құқықтарды қорғауды қамтамасыз етеді.
- 4.4 Осы Шарт талаптарының кез келген өзгерістері мен толықтырулары қосымша келісімдермен рәсімделеді және оларға екі тарап қол қойған сәттен бастап күшіне енеді.
- 4.5 Осы Шарт қол қойылған сәттен бастап күшіне енеді және Тараптардың ешқайсысы Шарттың қолданылуын тоқтатуға бастамашы болмаса 5 (бес) жыл бойы қолданылады және кейін ұзартылады.
- 4.6 Осы Шарт бірдей заңды күшке ие екі данада жасалды және Тараптардың әрқайсысында бір данадан сақталады.

5. Тараптардың мекен-жайы және деректері

Қызылорда «Болашақ» университеті	Нұр-Мұбарак Египет ислам мәдениеті университеті» жеке мекемесі
<p>Қазақстан Республикасы, 120000, Қызылорда облысы, Қызылорда қаласы, Сырдария өзенінің Сол жағалауы, Ғимарат №115 E-mail: bolashak_5@mail.ru, Тел.факс: +7(7242) 30-01-65; Тел.бухг: +7(7242) 23-43-88; АО Банк Центр Кредит ИИК- KZ 448562203116611613 БИК-КСЈВКЗКХ БИН-991 040 001 575 Кбе-17 КНП 804</p> <p>Ректор: <u>Д.Б. Досманбетов</u> М.О.</p> 	<p>Қазақстан Республикасы Алматы қ., Аль-Фараби 73 даң-лы Телефон: +7(727)302-09-30</p> <p>БИН 010840006217 ИИК ИИК KZ53722S000000912725 Банк АО "Kaspi Bank" БИК CASPKZKA КБЕ 17</p>  <p>Проректор: <u>К. Курманбаев</u> М.О.</p>